

прос о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства.

*2027-е пленарное заседание,
20 декабря 1971 года.*

2864 (XXVI). Доклад Совета Безопасности

Генеральная Ассамблея

1. *принимает к сведению доклад Совета Безопасности Генеральной Ассамблеи за период с 16 июня 1970 года по 15 июня 1971 года*⁴⁸;

2. *просит* Генерального секретаря в своем докладе двадцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи с учетом мнений заинтересованных правительств внести предложения о средствах повышения эффективности Совета Безопасности в соответствии с принципами и положениями Устава Организации Объединенных Наций.

*2027-е пленарное заседание,
20 декабря 1971 года.*

2878 (XXVI). Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащуюся в резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, и на программу действий в целях полного осуществления Декларации, содержащуюся в резолюции 2621 (XXV) от 12 октября 1970 года,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции относительно осуществления Декларации, и в частности на резолюцию 2708 (XXV) от 14 декабря 1970 года,

будучи глубоко озабочена тем, что спустя одиннадцать лет после принятия Декларации многие территории все еще находятся под колониальным господством и что миллионы зависимых людей живут в условиях жестоких и неприкрытых колониальных и расистских репрессий,

выражая глубокое сожаление в связи с тем, что колониальные державы, особенно Португалия и Южная Африка, по-прежнему отказываются от выполнения Декларации и других соответствующих резолюций о деколонизации, особенно резолюций, касающихся территорий под португальским господством, Намибии и Южной Родезии,

выражая глубокое сожаление в связи с политической тех государств, которые, пренебрегая соответствующими резолюциями Совета Безопасности, Генеральной Ассамблеи и Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, продолжают сотру-

ничать с правительствами Португалии и Южной Африки и с незаконным режимом расистского меньшинства в Южной Родезии,

будучи глубоко обеспокоена упрямой позицией отдельных управляющих держав, которые, несмотря на неоднократные призывы, адресованные им Генеральной Ассамблеей и Специальным комитетом, отказываются сотрудничать со Специальным комитетом в выполнении мандата, возложенного на него Генеральной Ассамблеей,

подтверждая свое мнение о том, что расовая дискриминация в зависимых территориях может быть искоренена полностью и в самое скорое время посредством точного и полного осуществления Декларации,

с удовлетворением отмечая, что Организация африканского единства решила созвать международную конференцию по вопросам борьбы с колониализмом и апартеидом, которая должна состояться в Осло в мае — июне 1972 года,

1. *подтверждает* свои резолюции 1514 (XV) и 2621 (XXV) и все другие резолюции о деколонизации и призывает управляющие державы предпринять в соответствии с этими резолюциями все необходимые шаги, для того чтобы безотлагательно предоставить зависимым народам соответствующих территорий возможность полностью осуществить их неотъемлемое право на самоопределение и независимость;

2. *одобряет доклад* Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам о его работе за 1971 год⁴⁹, в том числе программу работы, намеченную на 1972 год;

3. *настоятельно призывает* все государства, и особенно управляющие державы, а также специализированные учреждения и другие организации в рамках системы Организации Объединенных Наций выполнить соответствующие положения программы действий, содержащейся в резолюции 2621 (XXV) Генеральной Ассамблеи, и рекомендации, изложенные в докладе Специального комитета, в отношении скорейшего осуществления Декларации и соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций;

4. *вновь подтверждает, что* продолжение колониализма во всех его формах и проявлениях, включая расизм, апартеид и деятельность иностранных экономических и других кругов, которые эксплуатируют колониальные народы, а также ведение колониальных войн для подавления национально-освободительных движений в южной части Африки, несовместимы с Уставом Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека и Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам и представляют собой угрозу международному миру и безопасности;

⁴⁸ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать шестая сессия. Дополнение № 2 (A/8402).

⁴⁹ Там же. Дополнение № 23 (A/8423/Rev.1) и Дополнение № 23 А (A/8423/Rev.1/Add.1).

5. *вновь подтверждает* свое признание законности борьбы колониальных народов и народов, находящихся под иностранным господством, за осуществление своего права на самоопределение и независимость всеми необходимыми средствами, имеющимися в их распоряжении, и с удовлетворением отмечает прогресс, достигнутый в колониальных территориях национально-освободительными движениями как в результате их борьбы, так и в результате осуществления программ преобразований;

6. *осуждает* проводимую некоторыми колониальными державами в территориях, находящихся под их господством, политику навязывания непредставительных режимов и конституций, укрепления позиций иностранных экономических и других кругов, введения в заблуждение мирового общественного мнения и поощрения систематического притока иностранных иммигрантов при одновременном выселении, перемещении и переселении в другие районы коренных жителей и призывает эти державы немедленно отказаться от проведения такой политики;

7. *настоятельно призывает* все государства, специализированные учреждения и другие организации в рамках системы Организации Объединенных Наций оказывать, консультируясь по мере необходимости с Организацией африканского единства, моральную и материальную помощь всем народам, борющимся за свою свободу и независимость в колониальных территориях, и, в частности, национально-освободительным движениям в территориях южной части Африки, и в этой связи обращает внимание всех государств на фонд помощи Организации африканского единства для борьбы против колониализма и апартеида⁵⁰;

8. *просит* все государства непосредственно и через их деятельность в специализированных учреждениях и других организациях в рамках системы Организации Объединенных Наций не оказывать или по-прежнему воздерживаться от оказания всякой помощи правительствам Португалии и Южной Африки, а также незаконному режиму расистского меньшинства в Южной Родезии до тех пор, пока они не откажутся от своей политики колониального господства и расовой дискриминации;

9. *предлагает* колониальным державам немедленно и безоговорочно ликвидировать свои военные базы и установки в колониальных территориях и воздерживаться от создания новых;

10. *предлагает* Специальному комитету продолжать изыскивать подходящие средства для немедленного и полного осуществления во всех территориях, которые еще не получили независимость, резолюций 1514 (XV) и 2621 (XXV) Генеральной Ассамблеи, в частности сформулировать конкретные предложения относительно ликвида-

ции остающихся проявлений колониализма, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее двадцать седьмой сессии;

11. *предлагает* Специальному комитету сделать конкретные предложения, которые могли бы помочь Совету Безопасности в рассмотрении надлежащих мер, в соответствии с Уставом, в связи с событиями, которые происходят в колониальных территориях и которые могут угрожать международному миру и безопасности, и рекомендует, чтобы Совет Безопасности полностью принял во внимание такие предложения;

12. *предлагает* Специальному комитету провести специальное исследование вопроса о выполнении государствами-членами Декларации и других соответствующих резолюций о деколонизации, особенно резолюций, касающихся территорий под португальским господством, Намибии и Южной Родезии, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее двадцать седьмой сессии;

13. *просит* Специальный комитет активизировать рассмотрение вопроса о небольших территориях и рекомендовать Генеральной Ассамблее наиболее целесообразные методы, а также шаги, которые надлежит предпринять, чтобы дать населению этих территорий возможность в полной мере и незамедлительно воспользоваться своим правом на самоопределение и независимость;

14. *одобряет* предложение Специального комитета о принятии мер в консультации с Организацией африканского единства, чтобы дать возможность представителям национально-освободительных движений в колониальных территориях южной части Африки участвовать, в случае необходимости и в надлежащем качестве, в его обсуждениях, касающихся этих территорий;

15. *просит* управляющие державы сотрудничать со Специальным комитетом в выполнении им своего мандата и, в частности, участвовать в работе Комитета, касающейся территорий под их управлением;

16. *призывает* управляющие державы полностью сотрудничать со Специальным комитетом, разрешая доступ выездных групп в колониальные территории в целях получения из первоисточников информации, касающейся соответствующих территорий, и для выяснения пожеланий и чаяний жителей территорий, находящихся под их управлением;

17. *предлагает* Специальному комитету оказать помощь Экономическому и Социальному Совету в проведении исследования, предусмотренного в резолюции 1651 (LI) Совета от 29 октября 1971 года, учитывая необходимость обеспечения поддержки со стороны неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Совете, в достижении целей Декларации и в осуществлении соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций;

⁵⁰ Там же, Дополнение № 23 (A/8423/Rev.1), глава V, приложение, добавление V.

18. *просит* Генерального секретаря предоставить Специальному комитету помещения, персонал и все необходимое для выполнения настоящей резолюции, а также различных резолюций о деколонизации, принятых Генеральной Ассамблеей и Специальным комитетом.

2028-е пленарное заседание,
20 декабря 1971 года.

2879 (XXVI). Распространение информации о деколонизации

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающиеся вопроса о предании гласности деятельности Организации Объединенных Наций в области деколонизации⁵¹,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, содержащую Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, и свою резолюцию 2621 (XXV) от 12 октября 1970 года, содержащую Программу действий в целях полного осуществления Декларации,

сознавая настоятельную необходимость активизировать широкое и постоянное распространение информации о деятельности Организации Объединенных Наций в области деколонизации, о положении в колониальных территориях, о продолжающейся борьбе за освобождение, которую ведут колониальные народы, и о деятельности их национально-освободительных движений,

принимая во внимание предложения Специального комитета, а также мнения Управления общественной информации о выполнении этих предложений, отраженные в соответствующих главах доклада Специального комитета,

принимая во внимание рекомендации Пятого комитета⁵², касающиеся доклада Генерального секретаря об обзоре и новой оценке политики и деятельности Организации Объединенных Наций⁵³ в области информации, и принимая к сведению доклад Генерального секретаря о совместном совещании Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, Специального комитета по апартеиду и Совета Организации Объединенных Наций по Намибии⁵⁴,

признавая важность предания гласности как средства достижения целей и задач Декларации и необходимость активизации Управлением обще-

ственной информации своих усилий в целях ознакомления мирового общественного мнения со всеми аспектами проблем деколонизации,

1. *утверждает* главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающиеся вопроса предания гласности деятельности Организации Объединенных Наций в области деколонизации;

2. *подтверждает* жизненно важное значение скорейшего осуществления максимально возможного распространения информации о пороках и опасностях колониализма, о продолжающейся борьбе за освобождение, которую ведут колониальные народы, особенно в южной части Африки, и об усилиях, предпринимаемых международным сообществом для ликвидации остатков колониализма во всех его формах и проявлениях;

3. *просит* Генерального секретаря с учетом предложений Специального комитета по-прежнему осуществлять конкретные меры с использованием всех находящихся в его распоряжении средств массовой информации, включая публикации, радио и телевидение, с тем чтобы широко и постоянно освещать деятельность Организации Объединенных Наций в области деколонизации, положение в колониальных территориях и продолжающуюся борьбу за освобождение, которую ведут колониальные народы, и, среди прочего:

a) активизировать деятельность информационных центров, расположенных в южной части Африки, включая создание, где это необходимо, дополнительного информационного центра,

b) поддерживать тесные рабочие отношения с Организацией африканского единства путем проведения периодических консультаций и систематического обмена соответствующей информацией с этой организацией,

c) заручиться поддержкой неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете, и тех неправительственных организаций, которые особо заинтересованы в вопросах деколонизации, в деле распространения соответствующей информации,

d) продолжать в консультации со Специальным комитетом публикацию отдельных выпусков периодического издания «Цель: справедливость» и бюллетеня «Организация Объединенных Наций и южная часть Африки» на других языках, помимо английского и французского;

4. *просит* государства-члены, в частности управляющие державы, полностью сотрудничать с Генеральным секретарем в выполнении им задач, возложенных на него в вышеприведенном пункте 3;

5. *предлагает* всем государствам, специализированным учреждениям и другим организациям системы Организации Объединенных Наций и неправительственным организациям, имеющим

⁵¹ Там же, глава I, пункты 86–101, и глава V.

⁵² A/C.5/L.1068/Rev.2. Текст этого документа см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, двадцать шестая сессия. Приложения*, пункт 76 повестки дня, документ A/8531/Add.1, пункт 137.

⁵³ A/C.5/1320/Rev.1 и Add.1.

⁵⁴ A/8388.